



СОВЕТ

Сто шестьдесят пятая сессия

30 ноября – 4 декабря 2020 года

**Ход выполнения решений, принятых на 164-й сессии Совета
(6–10 июля 2020 года)**

Резюме

В приведенной ниже таблице перечислены решения, принятые Советом на его 164-й сессии (6–10 июля 2020 года), с указанием: i) соответствующих пунктов доклада о работе сессии Совета; и ii) хода выполнения каждого решения.

В таблице также отражены решения предшествовавших сессий, по которым Совет поручил представить обновленную информацию.

Проект решения Совета

Совету предлагается принять к сведению приведенную в настоящем документе информацию.

По существу содержания настоящего документа обращаться к:

Ракешу Мутху (Rakesh Muthoo),
Генеральному секретарю Конференции и Совета
Тел.: +39 06570 55987

**ХОД ВЫПОЛНЕНИЯ РЕШЕНИЙ, ПРИНЯТЫХ НА 164-Й СЕССИИ СОВЕТА
(6–10 июля 2020 года)**

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Децентрализованные представительства			
1. Совет (...) <u>поручил</u> продолжить оказание децентрализованным представительствам полноценной поддержки со стороны штаб-квартиры после упразднения Управления поддержки децентрализованных отделений, с тем чтобы обеспечить результативность работы ФАО на региональном, субрегиональном и страновом уровнях; (подпункт h) пункта 13)	X		<p>Передача функций упраздненного Управления поддержки децентрализованных отделений (OSD) новым структурам в составе Организации была завершена 1 августа 2020 года. В настоящее время децентрализованные представительства получают усиленную поддержку непосредственно от подразделений штаб-квартиры, курирующих новые рабочие процессы, а именно:</p> <ul style="list-style-type: none"> • первый заместитель Генерального директора Тома (ПЗГД Тома) курирует вопросы формирования политики децентрализации, координации и надзора за деятельностью децентрализованных представительств (порядок отчетности А – региональные представительства), поддержку ему оказывает старший руководящий состав (порядок отчетности В); • Управление стратегии, планирования и управления ресурсами (OSP) осуществляет надзор и предоставляет поддержку в вопросах общего управления бюджетами, консолидации и отчетности по любым вопросам в области финансов через регулярные отчеты об исполнении бюджетов. OSP работает в тесном контакте с сотрудниками Сети региональных представителей ФАО, которым принадлежит центральная роль в ее функционировании. OSP курирует политику в отношении параллельных взносов правительств наличными (ПВПН), отвечает за ее гармонизацию в регионах, а региональным представительствам, при содействии Финансового отдела (CSF) и Управления по правовым вопросам (LEG),

			<p>отведена ведущая роль в согласовании договоренностей со странами пребывания (ССП) и отслеживании выплат денежных взносов. Процесс будет доработан с учетом рекомендаций, которые могут быть представлены по итогам аудита структуры управления децентрализованными представительствами;</p> <ul style="list-style-type: none"> • Отдел людских ресурсов (CSH) ведет все кадровые вопросы, включая наем ПрФАО, в том числе силами откомандированных специалистов по людским ресурсам; • в плане закупок и логистического обеспечения, Подотдел инфраструктурных услуг (CSLI) оказывает децентрализованным представительствам разнообразные услуги по ремонту помещений, смене офисных зданий, готовит пособие по подбору оптимальных вариантов размещения офисов. Кроме того, в рамках Общеорганизационной стратегии экологической ответственности CSLI обеспечивает техническое содействие в переходе на возобновляемые источники энергии, в частности, на электропитание от солнечных батарей, и оказывает помощь в разработке систем экологического менеджмента (СЭМ), а Подотдел закупок (CSLP) через откомандированных сотрудников по международным закупкам осуществляет поддержку процесса закупок; • Отдел ИТ-служб (CSI) обеспечивает работу Информационной сети для страновых представительств и координирует деятельность Руководящей группы; • тесно сотрудничая и координируя свою деятельность с региональными представительствами, Юрисконсульт ведет переговоры о заключении (изменении условий) ССП и других соглашений странового уровня; • в части вопросов переориентации системы развития Организации Объединенных Наций (СРООН) и политики ООН Отдел партнерских отношений и сотрудничества с другими учреждениями системы ООН (PSU) сформировал
--	--	--	---

			<p>выделенную группу, отвечающую за координацию и сотрудничество с учреждениями системы ООН, в том числе с учреждениями, расположенными в Риме (РРУ). PSU координирует участие ФАО в реформировании СРООН, в глобальных и региональных механизмах Группы ООН по вопросам устойчивого развития (ГООНВУР), осуществляет мониторинг прогресса в вопросах осуществления с целью выявления значительных возможностей, в том числе для объединения усилий, узких мест на уровне децентрализованных представительств, возможностей для обмена опытом и обеспечения более точного соответствия деятельности страновых представительств ФАО указаниям и политикам, распространяющимся на всю систему учреждений ООН;</p> <ul style="list-style-type: none">• Отдел обслуживания руководящих органов (CSG) обеспечивает на уровне штаб-квартиры координацию и поддержку региональных конференций, что должно служить повышению качества политического диалога на уровне регионов, способствовать продвижению новых общеорганизационных инициатив, обеспечивать стратегическую направленность и своевременное представление Совету и Конференции итоговых докладов. CSG играет ведущую роль в организации поездок региональных представителей на места, что открывает перед членами Организации возможность ознакомиться с работой ФАО на местах и увидеть, с какими проблемами сталкиваются децентрализованные представительства, способствует получению представителями государств-членов новых знаний и привлечению их к участию в работе децентрализованных представительств. Кроме того, CSG ведет все предусмотренные его мандатом вопросы, связанные с назначением представителей ФАО, включая официальные представления правительствам и вручение верительных грамот;• созданная при Канцелярии Генерального директора Группа подготовки информационно-справочных
--	--	--	---

			<p>материалов, как и прежде, оказывает децентрализованным представительством помощь в подготовке кратких справок о странах и других соответствующих материалов; в этой работе активно участвуют отвечающие за регионы помощники Генерального директора (ADG).</p> <p>В результате перераспределения обязанностей круг полномочий региональных представителей расширился, а ФАО инициировала подробный анализ бизнес-модели децентрализованных представительств: в 2019 году был проведен внутренний обзор региональных представительств, за ним последует обзор страновых представительств. Такой подход отвечает ожиданиям региональных конференций и Совета: по результатам анализа будет определено, какие преобразования необходимы, чтобы резко нарастить технический и оперативный потенциал и перейти к более широкому делегированию полномочий, что позволит повысить эффективность выполнения программ и более действенно обслуживать интересы членов Организации.</p> <p>Опыт, накопленный ФАО в рамках деятельности по осуществлению, послужит дальнейшему совершенствованию новой организационной структуры.</p>
--	--	--	--

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Канцелярия Генерального инспектора			
2. Совет (...) <u>поручил</u> принять дополнительные меры по расширению потенциала Канцелярии Генерального инспектора и его оперативной независимости, обеспечив ее устойчивое финансирование из существующих источников и наделив Генерального инспектора соответствующими полномочиями по руководству и контролю над кадровыми и финансовыми ресурсами Канцелярии; (подпункт i) пункта 19)		X	Если такая необходимость возникнет, изыскание дополнительных источников финансирования будет продолжено при полной поддержке Генерального директора (см. FC 183/8.2, таблица 2, строка 25).
Доклад об осуществлении программы за 2018–2019 годы			
3. Совет (...) с обеспокоенностью отметил недостаточную эффективность работы по ряду ключевых индикаторов эффективности в рамках Функциональной цели 10 и <u>поручил</u> руководству принять корректирующие меры; (подпункт f) пункта 15)	X		<p>Руководство ускоряет темпы работы по ключевым индикаторам эффективности (КИЭ) в рамках Функциональной цели 10 (ФЦ 10). В целом за 2018–2019 годы показатель достижения целевых значений КИЭ вырос до 63 процентов, тогда как по результатам предшествовавшего двухгодичного периода значение этого показателя составило 50 процентов. В рамках ДОП за 2020–2021 годы на протяжении следующего двухгодичного периода Организация продолжит идти тем же путем, ускоряя темпы достижения целевых значений КИЭ.</p> <p>О приоритетном характере данной задачи для ФАО свидетельствуют увеличение числа показателей в рамках ФЦ 10 и более высокие стандарты их достижения. Так, матрица стратегических результатов на 2020–2021 годы была дополнена новым КИЭ 10.3.E, предполагающим мониторинг процентной доли сотрудников, прошедших электронное обучение по теме предотвращения преследований, сексуальных домогательств и злоупотребления служебным положением и по теме защиты от сексуальной эксплуатации и насилия.</p>

		<p>Были достигнуты успехи, в частности, по КИЭ 10.1.А, связанному с выпуском документов руководящих органов на всех языках: его значение составило 82 процента, а реализуемые в настоящее время мероприятия по совершенствованию нацелены на последовательное достижение целевого значения 100 процентов. Одновременно, несмотря на воздействие пандемии COVID-19, удалось ускорить достижение успехов в соблюдении принципа многоязычия: доклады Совета и Конференции на всех языках публикуются одновременно в день их утверждения, в то время как прежде на это уходило до шести недель.</p> <p>В работе по КИЭ 10.3.D Организация продолжает сокращать число невыполненных рекомендаций по результатам аудиторских проверок в русле успехов 2019 года, когда число невыполненных рекомендаций было сокращено с сорока пяти до девяти. На конец 2019 года доля не выполненных в течение длительного времени рекомендаций составила 12 процентов, что несколько превышало целевое значение 10 процентов. Чтобы исправить положение, ФАО укрепила прилагаемые на общеорганизационном уровне усилия в области мониторинга, для чего использовалась специальная информационная панель с отображением сведений о выполнении рекомендаций по итогам аудиторских проверок, велась активная работа с ответственными за реализацию соответствующих мер, систематически рассылались автоматические напоминания. Все это позволило сократить число не выполненных в течение длительного времени рекомендаций до девяти (на ноябрь 2020 года) и таким образом достичь установленного на двухгодичный период 2018–2019 годов целевого значения. В течение 2020–2021 годов ФАО также будет прилагать усилия к дальнейшему сокращению числа не выполненных в течение длительного времени рекомендаций.</p> <p>В работе по КИЭ 10.2.А, отражающему охват аудиторскими проверками, пришлось столкнуться с ограничениями, обусловленными нехваткой ресурсов и наличием</p>
--	--	---

			незаполненных вакансий в Канцелярии Генерального инспектора; вопрос рассматривается и решается, в частности, в контексте Программы работы и бюджета.
4. Совет (...) <u>поручил</u> руководству представить информацию о дальнейших мерах по обеспечению соблюдения принципа многоязычия в Организации до проведения следующей сессии Совета; (подпункт i) пункта 15)		X	Пункт повестки дня о принципах многоязычия включен в повестку дня созванного Независимым председателем Совета неофициального совещания с председателями и заместителями председателей региональных групп, назначенного на пятницу, 27 ноября 2020 года. В рамках подготовки к совещанию разослана информационная записка по теме многоязычия, в том числе в контексте публикаций и прочих направлений информационно-пропагандистской работы Организации. В рамках осуществления деятельности по оказанию технического содействия ФАО прилагает усилия, направленные на повышение эффективности распространения информации за счет увеличения количества публикаций, доступных на различных языках. Для представления 166-й сессии Совета готовится документ по вопросам дальнейшего развития потенциала и оптимизации рабочих процессов и более полной реализации принципа многоязычия как в его традиционном понимании, то есть в целях поддержки процессов управления, так и в более широком смысле – в рамках работы по осуществлению мероприятий ФАО по оказанию нормативного и технического содействия.

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Новая Стратегическая рамочная программа			
5. Совет (...) <u>призвал</u> ФАО обеспечить привязку своей новой Стратегической рамочной программы к Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и	X		Новая Стратегическая рамочная программа будет в полной мере привязана к Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и целям в области устойчивого развития (ЦУР) (см. CL 165/3).

подготовить рекомендации для членов; (подпункт l) пункта 15)			
Неизрасходованные остатки средств			
6. Совет (...) <u>поручил</u> представить подробную информацию об использовании неизрасходованного остатка средств на 2018–2019 годы для финансирования принимаемых ФАО мер по борьбе с последствиями пандемии COVID-19; (подпункт b пункта 17)		X	Отчетность о единовременном использовании средств будет представлена Финансовому комитету в рамках регулярной отчетности об исполнении бюджета, а другим руководящим органам – в рамках Доклада об осуществлении программы за 2020–2021 годы, который будет представлен в 2022 году.
7. Совет (...) принял к сведению, что дискуссия по вопросу о системном использовании неизрасходованного остатка средств продолжается, и <u>поручил</u> вынести этот вопрос на рассмотрение 165-й сессии Совета с учетом результатов его рассмотрения Комитетом по уставным и правовым вопросам (КУПВ), а также Комитетом по программе и Финансовым комитетом на их осеннем совместном совещании; (подпункт c пункта 17)			Документ <i>Использование неизрасходованного остатка ассигнований на двухгодичный период</i> (см. SCLM 110/3) был представлен на рассмотрение совместного совещания 129-й сессии Комитета по программе и 183-й сессии Финансового комитета 9 ноября 2020 года (см. JM 2020.2/3). Обсуждение вопроса продолжается.
Общеорганизационная политика абсолютной нетерпимости, процедуры и меры, направленные на предотвращение преследований, сексуальных домогательств и злоупотребления служебным положением			
8. Совет (...) <u>поручил</u> руководству ФАО обновить план действий по предотвращению и реагированию на случаи преследований, сексуальных домогательств и злоупотребления служебным положением с учетом результатов проведенного в 2019–2020 годах обследования уровня удовлетворенности сотрудников и <u>просил</u> представить информацию о ходе выполнения этого поручения на рассмотрение своей 165-й сессии; (подпункт d пункта 17)	X		Документ CL 165/INF/6 Rev.1 "Ежегодный доклад о результатах применения общеорганизационной политики, процессов и мер, направленных на предотвращение преследований, сексуальных домогательств и злоупотребления служебным положением с учетом результатов обследования уровня удовлетворенности сотрудников" был рассмотрен 183-й сессией Финансового комитета и совместным совещанием 129-й сессии Комитета по программе и 183-й сессии Финансового комитета; доклад представлен на рассмотрение 165-й сессии Совета (пункт 9 предварительной повестки дня).

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Методы работы Совета			
9. Совет (...) отметил, что в докладе о работе 128-й сессии Комитета по программе содержалось большое количество существенных вопросов, в силу чего Совету потребовалось значительное время для рассмотрения этого доклада в полном объеме, и <u>поручил</u> обсудить вопрос о совершенствовании методов работы Совета в рамках сложившейся практики неофициальных совещаний Независимого председателя Совета с председателями региональных групп и их заместителями при участии наблюдателей без права на выступление; (подпункт d) пункта 18)	X		<p>Независимый председатель Совета 24 сентября 2020 года созывал неофициальное совещание председателей и заместителей председателей региональных групп, в ходе которого обсуждался вопрос о том, что Совету потребовалось значительное время для рассмотрения доклада 128-й сессии Комитета по программе. Участники совещания, отметив важность эффективной работы, высказались за оптимизацию в будущем повестки дня Комитета по программе.</p> <p>После этого Генеральный директор, проконсультировавшись с председателем Комитета по программе, представил повестку дня 129-й сессии Комитета по программе из 16 пунктов, в то время как повестка дня 128-й сессии включала 20 пунктов. Кроме того, повестка дня 129-й сессии Комитета по программе четко отделила пункты, по которым должны приниматься решения, от пунктов, включенных в повестку для информации, что обеспечило максимально эффективную работу сессии.</p>

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Оценка работы ФАО в области статистики			
10. Совет (...) <u>поручил</u> представить ему обновленную стратегию статистической работы ФАО; (подпункт g) пункта 18)		X	<p>ФАО готовит предложение по укреплению руководства работой Организации в области статистики, которое, в соответствии с изначальным планом, будет представлено на рассмотрение 130-й сессии Комитета по программе. В предложении будут учтены многочисленные вопросы, поднятые по результатам оценки.</p> <p>Секретариат Междепартаментской рабочей группы (МДРГ) по статистике работает над обновлением Стратегии модернизации работы ФАО в области статистики с учетом рекомендаций по итогам оценки и готовит план реализации для претворения Стратегии в жизнь. В основу этого пояснительного документа будут положены недавние документы общесистемного уровня, в том числе предложенная КСР дорожная карта модернизации статистической системы ООН и предложенная Генеральным секретарем Стратегия действий в области данных. Прежде чем пересмотренная стратегия и план реализации будут представлены для рассмотрения и одобрения 130-й сессии Комитета по программе, с ними будут ознакомлены члены Комитета по программе, которые в рамках обратной связи смогут высказать свои замечания.</p>

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Устойчивость к противомикробным препаратам (УПП)			
11. Совет (...) <u>поручил</u> соответствующим техническим комитетам подготовить на основе консультаций с членами рекомендации относительно дальнейшего совершенствования или, при необходимости, изменения предлагаемых показателей УПП и (...) подготовить доклад о ходе работы по созданию нового совместного центра ФАО/ВОЗ для укрепления работы ФАО в области УПП и зоонозов в координации с МЭБ; (подпункт i) пункта 18)		X	С учетом указаний 27-й сессии Комитета по сельскому хозяйству в отношении предложенного механизма мониторинга и оценки нового плана действий ФАО по борьбе с УПП на 2021–2025 годы Секретариат ведет рассмотрение возможного набора показателей УПП для текущей матрицы стратегических результатов, который должен стать предметом консультаций с членами Организации. Подготовлена концептуальная записка по Совместному центру ФАО/ВОЗ (зоонозные заболевания и УПП), со Всемирной организацией здравоохранения (ВОЗ) и Всемирной организацией по охране здоровья животных (МЭБ) обсуждаются механизмы координации и осуществления. Кроме того, Совместному центру ФАО/ВОЗ отводится лидирующая роль в координации деятельности департаментов ФАО по направлениям зоонозных заболеваний, УПП и реализации концепции "Единое здоровье". Пересматривается круг полномочий Междепартаментской рабочей группы по УПП (РГ УПП), на основе консультаций с соответствующими отделами и управлениями ведется работа по учреждению новой рабочей группы по реализации концепции "Единое здоровье".

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Подкомитет по животноводству			
12. Совет (...) <u>признал</u> важность животноводческого сектора и его роль в достижении членами ЦУР, отметив ведущуюся ФАО в этой связи работу и находящийся на рассмотрении Комитета по сельскому хозяйству (КСХ) вопрос об учреждении подкомитета по животноводству, и <u>поручил</u> продолжить данные обсуждения в КСХ; (подпункт k) пункта 18)	X		В соответствии с правилом VII.1 Правил процедуры 27-я сессия Комитета по сельскому хозяйству (КСХ) учредила Подкомитет по животноводству и предложила Совету и Конференции одобрить учреждение подкомитета в качестве межправительственного форума, мандат которого предполагает обсуждение и достижение консенсуса по вопросам и приоритетным задачам, связанным с животноводческим сектором. Как того требует правило VII.3 Правил процедуры, КСХ рассмотрел и утвердил Круг ведения и Правила процедуры подкомитета. Он также рекомендовал, при наличии необходимых внебюджетных средств, провести первую сессию Подкомитета по животноводству в первом квартале 2022 года перед проведением 28-й сессии КСХ. Совместное совещание 129-й сессии Комитета по программе и 183-й сессии Финансового комитета приветствовало учреждение подкомитета и рекомендовало Совету и Конференции выразить свое одобрение в ходе предстоящих сессий. Кроме того, совместное совещание приняло к сведению рекомендованный срок проведения первой сессии подкомитета и призвало обеспечить необходимую для проведения сессии подкомитета внебюджетную поддержку.
План действий по Стратегии ФАО в отношении всестороннего учета вопросов биоразнообразия во всех сельскохозяйственных секторах			
13. Совет (...) <u>рекомендовал</u> продлить срок выполнения Плана действий до трех лет; (подпункт l) пункта 18)	X		Пересмотренный с учетом продления периода осуществления проект Плана действий на 2021–2023 годы по Стратегии ФАО в отношении всестороннего учета вопросов биоразнообразия во всех сельскохозяйственных секторах был представлен 27-й сессии КСХ и 25-й сессии КЛХ (см. СОAG/2020/16; СОFO/2020/5/Rev.2) и будет представлен намеченной на февраль 2021 года 34-й сессии КРХ.

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Саммит ООН по продовольственным системам 2021 года			
14. Совет (...) <u>поручил</u> ФАО и предложил другим расположенным в Риме учреждениям оказать всю необходимую поддержку Специальному посланнику и ее группе; (подпункт n) пункта 18)		X	<p>ФАО, как и прежде, оказывает Специальному посланнику всяческую поддержку в подготовке Саммита по продовольственным системам. Организация исчерпывающе представлена в руководящих структурах: Генеральный директор входит в состав консультативного комитета, главный экономист включен в научную группу, директор Отдела продовольственных систем и безопасности пищевых продуктов представляет Организацию в Целевой группе ООН.</p> <p>ФАО выступает принимающей стороной работающей в Риме группы Секретариата Саммита по продовольственным системам. Оказание Организацией технического содействия в организации Саммита координирует главный экономист, директор Отдела продовольственных систем и безопасности пищевых продуктов входит в состав Секретариата Саммита по продовольственным системам.</p> <p>В качестве ведущего специализированного учреждения ООН Организация оказывает непосредственную поддержку в рамках направления работы 1 "Обеспечение всеобщего доступа к безопасному и питательному продовольствию". Кроме того, ФАО намерена оказывать поддержку и по остальным направлениям работы, где координацию осуществляют соответствующие ведущие организации. Научная группа при поддержке ФАО готовит ряд документов, посвященных, в частности, определениям и понятиям и вопросам моделирования присущих продовольственным системам компромиссов. Разветвленная сеть страновых представительств позволяет ФАО оказывать содействие в координации и поддержании диалога в связи с Саммитом по продовольственным системам на национальном уровне.</p>

Инициатива "Рука об руку"			
15. Совет (...) <u>поручил</u> регулярно представлять доклады о ходе работы; (подпункт о) пункта 18)	X		Документ, отражающий актуальную информацию (см. CL 165/6), был подготовлен и представлен Совету для рассмотрения и принятия решения (пункт 6 повестки дня).
Вспышка пустынной саранчи			
16. Совет (...) <u>поручил</u> ФАО продумать долгосрочную стратегию, которая также предусматривала бы формирование институционального потенциала и проведение базовых научных исследований для предотвращения повторных вспышек, и <u>призвал</u> ФАО продолжить работу по мониторингу, раннему предупреждению, борьбе и координации, а также мобилизации ресурсов; (подпункт р) пункта 18)		X	<p>Чтобы поддержать потенциал стран и не допустить его утраты в результате масштабного кризиса, ФАО оказывает техническое и оперативное содействие в оперативной работе по борьбе с последствиями чрезвычайной ситуации и обеспечивает помощь в сохранении источников средств к существованию наиболее уязвимых групп населения, примеры чего можно наблюдать в странах Африканского Рога. Под руководством соответствующих правительств принимаются чрезвычайные меры, организуется наблюдение с земли и с воздуха, ведется борьба с вредителями; благодаря денежным и неденежным взносам множества партнеров ФАО оказывает поддержку, поставляет пестициды и биопестициды, оборудование, проводит обучение, делится техническими знаниями и опытом, предоставляет самолеты и вертолеты и полетное время и т.д.</p> <p>К сентябрю 2020 года успехов в борьбе с саранчой удалось достичь в целом ряде стран, в первую очередь в Кении, где вредители остались лишь в двух округах, а также в Индии и Пакистане, где мощный потенциал вкупе с денежными взносами в поддержку скоординированных действий позволил нормализовать ситуацию. При этом, однако, Восточная Африка остается зоной серьезного риска. Национальные правительства, как и прежде, принимают участие в осуществляемых при поддержке ФАО мероприятиях по контролю и наблюдению: Организация предоставляет пестициды, биопестициды, оборудование, самолеты и вертолеты, а также организует обучение. Важно отметить, что наращивание масштабов и последовательная реализация мер на востоке Африки не позволили разразиться гуманитарному кризису и</p>

		<p>предотвратили появление крупных очагов вредителей в Западной Африке.</p> <p>К настоящему времени в ответ на этот призыв поступило 203 млн долл. США. В декабре 2020 года – а, вероятно, и в последующий период – ФАО продолжит борьбу с пустынной саранчой, делая упор на реализацию в Сомали, Эфиопии и на обоих берегах Красного моря национальных мер наблюдения и борьбы, а также продолжит работу по обеспечению доступа к очагам размножения вредителей в Йемене.</p> <p>Долгосрочные стратегии определяются учрежденными ФАО и успешно работающими региональными комиссиями по борьбе с пустынной саранчой (Комиссией по борьбе с пустынной саранчой в Западном регионе, Комиссией по борьбе с пустынной саранчой в Центральном регионе Ближнего Востока и Африканского Рога, Комиссией по борьбе с пустынной саранчой в Юго-Западной Азии), содействие которых служит укреплению национального потенциала всех стран в борьбе с пустынной саранчой. Стратегия предполагает создание и обеспечение функционирования национальных центров по борьбе с саранчой, укомплектованных необходимым оборудованием и обученным персоналом; центры должны координировать работу, осуществлять регулярный мониторинг и принимать превентивные меры по борьбе с вредителями. Для Восточной Африки предлагается учредить новую региональную комиссию. Подвергающиеся набегам пустынной саранчи страны и ФАО сотрудничают с широким кругом партнеров, ведущих научные исследования; это сотрудничество направлено на дальнейшее укрепление систем раннего предупреждения и повышение эффективности превентивных мер.</p>
--	--	--

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Защита, восстановление лесов и устойчивое управление лесными ресурсами			
17. Совет (...) <u>поручил</u> ФАО подготовить технические справки относительно финансовых и технических последствий составления оценки глобальных лесных ресурсов, содержащие сравнение достоинств и недостатков двухгодичного и пятилетнего циклов, и представить их следующей сессии КЛХ; (подпункт q) пункта 18)	X		Технические справки было подготовлены и представлены 25-й сессии Комитета по лесному хозяйству (КЛХ) (пункт 4.2 повестки дня) (см. СОФО/2020/Inf.6). Кроме того, 20 октября 2020 года соответствующая информационная записка была представлена участникам связанного с КЛХ вебинара, посвященного Всемирной неделе лесов. Комитет поручил ФАО, как и прежде, представлять доклад по Глобальной оценке лесных ресурсов (ОЛР) один раз в пять лет.
Управление людскими ресурсами			
18. Совет (...) <u>высоко оценил</u> прозрачный поход к обнародованию основных результатов проведенного в 2019–2020 годах обследования уровня удовлетворенности сотрудников и <u>поручил</u> представить на свое рассмотрение результаты обследования уровня удовлетворенности сотрудников в полном объеме, а на рассмотрение сессии Финансового комитета в ноябре 2020 года – план работы по устранению выявленных в ходе обследования проблем; (подпункт g) пункта 19)	X		В ноябре 2020 года 183-й сессии Комитета по программе был представлен документ FC 183/5 Rev.1 "Обновленная информация о последующих мерах по результатам обследования уровня удовлетворенности сотрудников".
Делегирование полномочий			
19. Совет (...) <u>вновь напомнил</u> о поручении Финансового комитета и Совета по вопросу о делегировании полномочий в соответствии с пунктом 5 Статьи XXXVIII ОПО (подпункт f) пункта 19).		X	Всесторонний обзор делегирования полномочий находится на продвинутом этапе, начаты консультации с заинтересованными сторонами.

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Программа технического сотрудничества (ПТС)			
20. Совет (...) <u>сослался</u> на свою рекомендацию относительно важности поддержания темпов расходования средств по линии ПТС на уровне, обеспечивающем полное выполнение утвержденной Конференцией ПТС, и <u>поручил</u> представить обновленную информацию о ПТС, включая критерии распределения ресурсов на местах, на рассмотрение совместного совещания Комитета по программе и Финансового комитета в ноябре 2020 года; (подпункт n) пункта 19)	X		Как отмечено в документе, подготовленном к совместному совещанию (JM 2020.2/2 "Обновленная информация о программе технического сотрудничества"), уровень освоения ассигнований на ПТС остается в пределах нормы, что позволит обеспечить выполнение программы в полном объеме. В документе приводится также обновленная информация по другим аспектам ПТС, в частности, рассматриваются результаты проведенной Управлением по оценке (OED) оценки ПТС в части распределения ассигнований на местах.
Проект кодекса поведения в отношении процедур голосования			
21. Совет (...) <u>одобрил</u> данное КУПВ поручение руководству разработать проект кодекса поведения для облегчения дальнейших консультаций, проводимых Независимым председателем Совета, и представить его на рассмотрение КУПВ при том понимании, что проект кодекса будет окончательно доработан до 42-й сессии Конференции (подпункт a) пункта 20).		X	Под председательством Независимого председателя Совета (НПС) продолжаются неофициальные консультации по проекту кодекса поведения, подготовленному Управлением по правовым вопросам. Этот вопрос будет рассмотрен весенней сессией Комитета по уставным и правовым вопросам с учетом дальнейших комментариев, которые будут получены в ходе указанных консультаций.
Международная платформа по цифровым технологиям для производства продовольствия и ведения сельского хозяйства			
22. Совет (...) <u>поручил</u> периодически представлять на его рассмотрение информацию о функционировании и структуре платформы, в том числе о составе ее членов, порядке управления, а также сроках создания такой платформы; (подпункт h) пункта 21)		X	Проект круга ведения Международной платформы по цифровым технологиям для производства продовольствия и ведения сельского хозяйства был представлен на рассмотрение 27-й сессии КСХ (28 сентября – 2 октября 2020 года) и 25-й сессии КЛХ (5–9 октября 2020 года). В рамках подготовки к предстоящей 34-й сессии КРХ (1–5 февраля 2021 года) круг ведения предварительно неофициально обсудили члены
23. Совет (...) <u>дал указание</u> о том, что термин "члены ФАО" следует употреблять в значении "правительство(а)", а также поручил убрать из текста документа CL 164/9, в котором			

<p>изложено предложение об учреждении платформы, упоминание о "Техническом центре сотрудничества в области сельского хозяйства и сельских районов (ТЦСХ)" (подпункт i) пункта 21).</p> <p>24. Совет (...) <u>поручил</u> представить круг ведения платформы на рассмотрение КСХ, КРХ, КЛХ, Комитета по программе и Совета ФАО (подпункт k) пункта 21).</p>			<p>Бюро КРХ. Секретариат рассмотрел проект круга ведения и обеспечил учет предложений, полученных в рамках обратной связи от технических комитетов.</p>
--	--	--	---

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Последствия пандемии COVID-19 для продовольственной безопасности и продовольственных систем			
<p>25. Совет (...) <u>поручил</u> ФАО задействовать свой экспертный опыт для налаживания технического и экономического сотрудничества в интересах преодоления спровоцированного COVID-19 кризиса, в том числе в странах с низким и средним уровнем доходов и малых островных развивающихся государствах (МОСТРАГ), с тем чтобы обеспечить повышение уровня жизни их населения в рамках устойчивых и инклюзивных процессов роста (подпункт e) пункта 22).</p>		X	<p>ФАО разработала Программу ответных мер и восстановления в связи с COVID-19, основанную на подходе "снизу вверх" и отдающую приоритет странам с низким и средним уровнем дохода и малым островным развивающимся государствам (МОСТРАГ), столкнувшимся с особо серьезными проблемами в противостоянии множественным воздействиям пандемии COVID-19 и преодолении ее последствий в социальной и экономической сферах. ФАО сыграла ведущую роль в подготовке аналитической записки Генерального секретаря ООН "Последствия COVID-19 для продовольственной безопасности и питания" и опубликовала призыв следовать триединому подходу: 1) внимание должно быть сосредоточено на обеспечении функционирования продовольственных систем, что представляет собой наиболее эффективный способ защитить жизни и источники средств к существованию 4,5 миллиарда жителей планеты, занятых в производстве и сбыте продовольствия; 2) в рамках неотложных мер реагирования следует нарастить масштабы работы в области социальной защиты, направленной на обеспечение продовольственной</p>

		<p>безопасности и питания; 3) следует уделить особое внимание перенаправлению и ускорению инвестиций, обеспечив таким образом создание и преобразование продовольственных систем, призванных стать ключевым движителем восстановления и претворения в жизнь Повестки дня на период до 2030 года. В рамках реагирования на пандемию ФАО уделяет особое внимание нуждам МОСТРАГ и населения стран с низким и средним уровнем дохода, оказавшегося уязвимым в условиях сбоя в поставках продовольствия и получении доходов. По возможности, в целях содействия осуществлению предложенной ФАО Программы ответных мер и восстановления в связи с COVID-19 и повышению уровня жизни за счет реализации процессов устойчивого и инклюзивного роста применяется подход "Рука об руку", предполагающий принятие решений на основе фактических данных и создание многосторонних партнерских механизмов с подбором соответствующих контрагентов.</p>
--	--	--

**ХОД ВЫПОЛНЕНИЯ РЕШЕНИЙ, ПРИНЯТЫХ НА 163-Й СЕССИИ СОВЕТА
(2–6 декабря 2019 года)**

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Сотрудничество между расположенными в Риме учреждениями (РРУ)			
26. Совет (...) <u>поручил</u> продолжить обсуждение вопроса о сотрудничестве между РРУ в свете усилий по переориентации системы развития ООН, а также хода работы по укреплению партнерских связей и сотрудничества, в том числе в стратегических, административных и финансовых областях; и <u>поручил</u> ФАО совместно с ВПП и МФСР подготовить документ с первичной оценкой целесообразности объединения административных служб и углубления сотрудничества между надзорными службами по отдельным вопросам и представить его на рассмотрение сессий Совета ФАО и исполнительных советов МФСР и ВПП, запланированных на конец 2020 года; (подпункт с) пункта 9)		Х	<p>РРУ в полной мере привержены укреплению совместных усилий по переориентации системы развития Организации Объединенных Наций, в первую очередь в части подготовки планов и программ странового уровня с проведением общей страновой оценки (ОСО) и совместным содействием осуществлению Рамочной программы Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в целях устойчивого развития (РПООНСУР). По вопросу об общеорганизационных услугах было определено, что большинство совместных общеорганизационных услуг на страновом уровне потенциально могут оказываться в рамках стратегии оперативной работы при ведущей роли страновых групп ООН.</p> <p>Во исполнение поручения членов Организации провести первичную оценку целесообразности объединения административных служб в штаб-квартире и на страновом уровне было организовано картирование всех направлений фактического и потенциального сотрудничества служб, в чью компетенцию входят вопросы администрирования, финансов, людских ресурсов и надзора. Начата работа над подробным обоснованием по двум пилотным направлениям сотрудничества, документ будет подготовлен до конца текущего года.</p> <p>Что касается функций надзора, в первую очередь функции расследования случаев, связанных с политикой недопущения сексуальной эксплуатации и насилия (СЭН), сосредоточение экспертных знаний и опыта в этой специфической области в</p>

			Риме не обеспечит эффективного использования ресурсов, может привести к снижению эффективности и увеличению затрат вследствие дублирования уже имеющихся экспертных знаний и опыта и действующих структур. Более эффективным решением представляется не совместный наем следователей расположенными в Риме учреждениями, а создание на уровне ООН группы следователей по вопросам СЭН, которые будут расследовать соответствующие случаи в различных учреждениях системы ООН.
--	--	--	---

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	

Новая Стратегическая рамочная программа

27. Совет (...) <u>согласился</u> с рекомендациями по результатам оценки матрицы стратегических результатов ФАО, особо отметив необходимость: (...) обеспечения инклюзивности процесса разработки новой стратегической рамочной программы (включая индикаторы результатов), в том числе путем проведения консультаций с членами в рамках руководящих органов ФАО, а также отдельных консультаций по данному вопросу и широких внутренних консультаций на всех уровнях (подпункт а iii) пункта 10).		X	Работа по подготовке новой Стратегической рамочной программы ведется в рамках инклюзивного процесса, предполагающего участие как внутренних структур, так и членов Организации. В дополнение к официальным совещаниям руководящих органов проведены неофициальные совещания с участием каждой региональной группы и всех членов ФАО. Документ <i>Основные положения Стратегической рамочной программы и основные положения Среднесрочного плана на 2022–2025 годы</i> (см. CL 165/3) был представлен на рассмотрение совместного совещания 129-й сессии Комитета по программе и 183-й сессии Финансового комитета, состоявшегося 9 ноября 2020 года, и 129-й сессии Комитета по программе. Работа над новой Стратегической рамочной программой на 2022–2031 годы продолжается.
--	--	---	--

План действий ФАО по гендерным вопросам

28. Совет (...) <u>положительно воспринял</u> ход работы по подготовке обновленной гендерной стратегии Организации, <u>отметил</u> важность приведения ее в	X		Обновленная Политика в области гендерного равенства была опубликована в ноябре 2020 года. В настоящее время идет подготовка новой Стратегической рамочной программы
---	---	--	---

<p>соответствие с международными рамочными документами и <u>поручил</u> в 2020 году завершить подготовку Плана действий ФАО по вопросам гендерного равенства (подпункт с) пункта 10).</p>			<p>на 2022–2031 годы и Среднесрочного плана на 2022–2025 годы, и План действий по вопросам гендерного равенства разрабатывается в увязке с этим общеорганизационным процессом, чем обеспечивается его согласованность с задачами обновленной Политики в области гендерного равенства. В рамках подготовки к этому процессу ФАО обобщила результаты обзора ключевых направлений работы и результатов, определенных в качестве приоритетных на текущий двухгодичный период, (ПРБ на 2020–2021 годы), что позволило наглядно представить взаимосвязи между обновленной Политикой в области гендерного равенства и Стратегической рамочной программой. В ноябре 2020 года итоги этой работы были представлены Комитету по программе (см. РС 129/INF/5 <i>Обновленная информация о Плате действий по вопросам гендерного равенства</i>).</p>
---	--	--	---

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Партнерское взаимодействие с частным сектором			
29. Совет (...) <u>призвал</u> ФАО разработать новую стратегию взаимодействия с частным сектором, а также шире привлекать таких партнеров к своей работе, подчеркнув необходимость проведения всесторонних проверок, включая вопросы, связанные с конфликтом интересов, с одной стороны, и развития транспарентных партнерских связей и сотрудничества с частным сектором – с другой; (подпункт b) пункта 10)	X		<p>Отделение порядка подчиненности по процессам всесторонней оценки от функции партнерских отношений было реализовано за счет переподчинения групп всесторонней оценки Отделу поддержки проектов (PSS). Заканчивается разработка основанной на едином подходе, предложенном Группой Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, оптимизированной процедуры проведения всесторонних проверок, которая станет фундаментом нового гибкого и динамичного процесса.</p> <p>В рамках выполнения рекомендации 163-й сессии Совета в 2020 году были приложены усилия по организации инклюзивных консультаций с членами Организации, сотрудниками ФАО и иными заинтересованными сторонами с целью формирования новой концепции и стратегии взаимодействия с частным сектором. В процессе широких консультаций по разработке новой стратегии было проведено шесть консультативных совещаний с региональными группами и два консультативных совещания, открытых для участия всех членов ФАО.</p> <p>Предложенная Стратегия взаимодействия с частным сектором на 2021–2025 годы учитывает рекомендации по результатам поддержанной решением Совета оценки принятой в 2013 году Стратегии партнерского взаимодействия с частным сектором. В ноябре 2020 года обновленная Стратегия, основанная на новой концепции взаимодействия с частным сектором, была представлена на совместном совещании 129-й сессии Комитета по программе и 183-й сессии Финансового комитета, и теперь представляется 165-й сессии Совета для одобрения.</p>

**ХОД ВЫПОЛНЕНИЯ РЕШЕНИЙ, ПРИНЯТЫХ НА 160-Й СЕССИИ СОВЕТА
(3–7 декабря 2018 года)**

	Ход выполнения		КОММЕНТАРИИ
	Выполнено	В процессе выполнения	
Органы, учрежденные в соответствии со Статьей XIV			
30. Совет (...) <u>поручил</u> НПС продолжить консультации со всеми соответствующими органами, учрежденными в соответствии со статьей XIV, и Секретариатом ФАО в целях согласования в срок до декабря 2019 года предложения по процедуре назначения секретарей таких органов (подпункт b) пункта 13).		X	<p>В июне 2020 года Независимый председатель Совета (НПС) обратился к председателям Комиссии по индоокеанскому тунцу (ИОТК), Международного договора о генетических ресурсах растений для производства продовольствия и ведения сельского хозяйства (Договор) и Генеральной комиссии по рыболовству в Средиземноморье (ГКРС) с письмом, содержащим компромиссное предложение по рассчитанным на долгосрочную перспективу процедурам отбора и назначения секретарей органов, учрежденных в соответствии со статьей XIV. Предложение предусматривает участие органа, учрежденного в соответствии со статьей XIV, в подготовке объявления о вакансии, участие представителей органа, учрежденного в соответствии со статьей XIV, в отборе кандидатов для собеседования, в собеседовании и в окончательном утверждении кандидата, отобранного Генеральным директором.</p> <p>Кроме того, в августе и октябре 2020 года НПС провел в режиме видеоконференции совещания с председателями ИОТК, Договора и ГКРС, в которых также принял участие Юрисконсульт, и принял предложение Председателя ИОТК об участии в намеченной на ноябрь 2020 года 24-й сессии Комиссии. Данный вопрос был рассмотрен 111-й сессией КУПВ (см. SCLM 111/3), которая пересмотрела предложение (см. Приложение 1 к документу CL 165/12). В ходе своей 165-й сессии Совет рассмотрит данный вопрос (пункт 12 повестки дня) и Доклад о работе 111-й сессии КУПВ и заслушает устный доклад НПС о результатах консультаций и предложениях, представленных органами, учрежденными в соответствии со статьей XIV, и руководством ФАО.</p>